

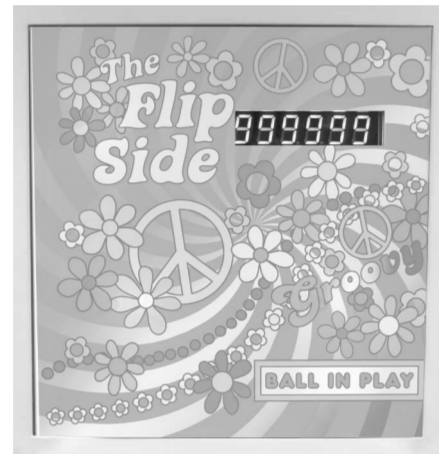
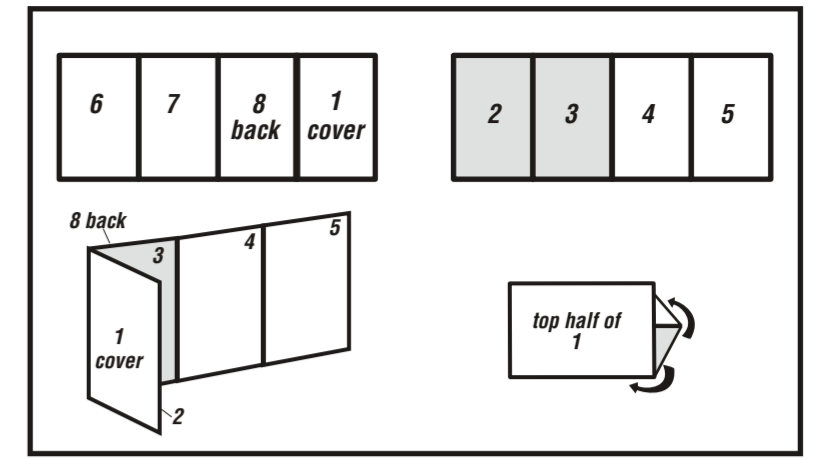


DATE: May 06, 2019  
 SKU NUMBER: GDW97-PM70  
 SKU NAME: Julie's Pinball Machine  
 AGILE NUMBER: 1101575115\_Instruction  
 LANGUAGE CODE: 3XM (ENGLISH / FRENCH / ARABIC)

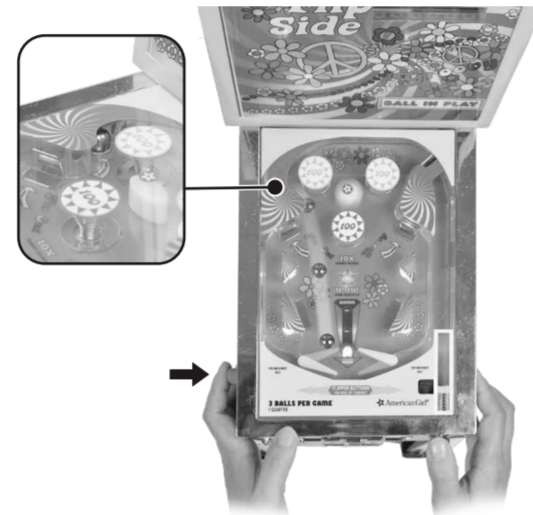
TYPE OF APPLICATION: Printing  
 NOTES:  
 SIZE: 18" X 4.5" folded to 4.5" X 4.5"  
 TYPE OF FOLD: 4 panel  
 MATERIAL: 128gsm BSC  
 COLOR: 1C + 1C (Blk)  
 COATING: 2/S Waterbase

This is a battery-operated product.  
**Battery Safety Information**  
**WEEE Logo**  
 Flyer is required to be placed inside the packaging  
**32L 00001-2908-G1**

The FCC Flyer is required to be placed inside the packaging.  
**00007-1849G8**



NOTE: The display shows a score up to 999999.  
 If you surpass that score, the display will scroll your score.  
 REMARQUE: L'écran affiche un score maximal de 999999.  
 Si vous dépassez ce score, l'écran fera défiler votre score.  
 ملاحظة: تعرض الشاشة نتيجة تصل إلى 999999.  
 إذا تجاوزت هذه النتيجة، تقوم الشاشة بقلب نتيجتك.



Press left flipper button to eject ball from hole.  
 Appuyez sur le bouton en aileron gauche pour éjecter la boule du trou.  
 اضغط على زر الزعنة الأيسر لإفخاف كرة من الفتحة.  
 NOTE: Place game on a solid, level surface to ensure correct function.  
 REMARQUE: Placez le jeu sur une surface stable et plane pour assurer son bon fonctionnement.  
 ملاحظة: ضع اللعبة على سطح مستو وثابت لضمان عملها بشكل صحيح.

For longer life use alkaline batteries.  
 Check the batteries installation if product malfunctions.  
 When exposed to an electrostatic source, the product may malfunction, and the current game's score may be lost. Turn the switch off and then power on again to start a new game.  
 HINT: When light dims or sounds from this toy become faint or stop, it's time for an adult to change the batteries.  
 Note: The product is equipped with an automatic shut-off feature that helps preserve battery life.

Pour une plus longue durée de vie, utilisez des piles alcalines.  
 En cas de dysfonctionnement du produit, vérifiez le positionnement des piles.  
 En cas d'exposition à une source électrostatique, le produit peut mal fonctionner et le score actuel du jeu peut être perdu. Éteignez le jeu et rallumez-le pour commencer une nouvelle partie.  
 Conseil: lorsque la lumière s'affaiblit ou le son émis par le jouet s'affaiblit ou cesse de fonctionner, un adulte doit changer les piles.  
 Remarque: la produit est équipée d'une fonction d'arrêt automatique qui permet de préserver la durée de vie de la pile.

لضمان إطالة العمر استخدم بطاريات قلوية.  
 تحقق من تركيب البطاريات في حالة عطل المنتج.  
 عند تعرض المنتج لمصدر كهروستاتيكي، ربما يتعطل، وقد يتم فقدان نتيجة اللعب الحالية. أوقف التشغيل ثم قم بتشغيل مرة أخرى وأبدأ لعبة جديدة.  
 تلميح: عند انخفاض الإضاءة أو توصلص الأصوات الصادرة من هذه اللعبة منخفضة أو تتوقف، فقد حان الوقت ليقيم أحد البالغين بتغيير البطاريات.  
 ملاحظة: المنتج مزودة بيقف التشغيل التلقائي التي تساعد في الحفاظ على عمر البطارية.

© 2019 American Girl. All American Girl marks are trademarks of American Girl. American Girl ainsi que les marques et designs y afférents appartiennent à American Girl. Retain this address for future reference: American Girl, 8400 Fairway Place, Middleton, WI 53562, U.S.A. Conservez ces informations pour s'y référer en cas de besoin. American Girl Canada, 8400 Fairway Place, Middleton, WI 53562, U.S.A. Manufactured for and imported into the EU by: Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 NJ Amstelveen, Nederland.

americangirl.com/service  
 GDW97-PM70  
 1101575115-3XM

## American Girl® Julie's Pinball Machine Flipper de Julie آلة بينبال من Julie

المكونات  
 تشمل آلة بينبال واحدة

Composants  
 1 pinball machine

Composants  
 1 flipper

Tool required for battery installation: Phillips screwdriver (not included).  
 Outils requis pour l'installation des piles: tournevis cruciforme (non fourni).  
 الأداة المطلوبة لتركيب البطارية: مفك مصليب (غير مقدم).

Requires 3 C (LR14) batteries (not included).  
 Nécessite 3 piles C (LR14) (non fournies).  
 يتطلب 3 بطاريات C (LR14) (ليست ضمن المجموعة).

Keep these instructions for future reference as they contain important information.  
 Ces instructions contiennent des informations importantes. Conservez-les pour pouvoir vous y reporter ultérieurement, si nécessaire.

احتفظ بهذه التعليمات للرجوع إليها في المستقبل لأنها تحتوي على معلومات مهمة



6 Rear

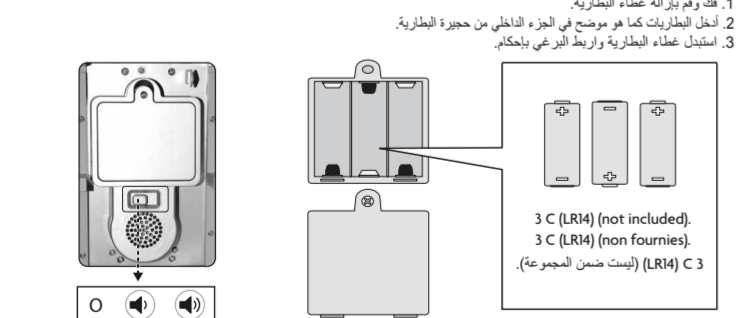
7 Rear

8 Rear

1 Cover

### BATTERY INSTALLATION • INSTALLATION DES PILES • تركيب البطاريات

1. Unscrew and remove the battery cover.
2. Insert batteries as shown on the inside of the battery compartment.
3. Replace the battery cover and tighten the screw.

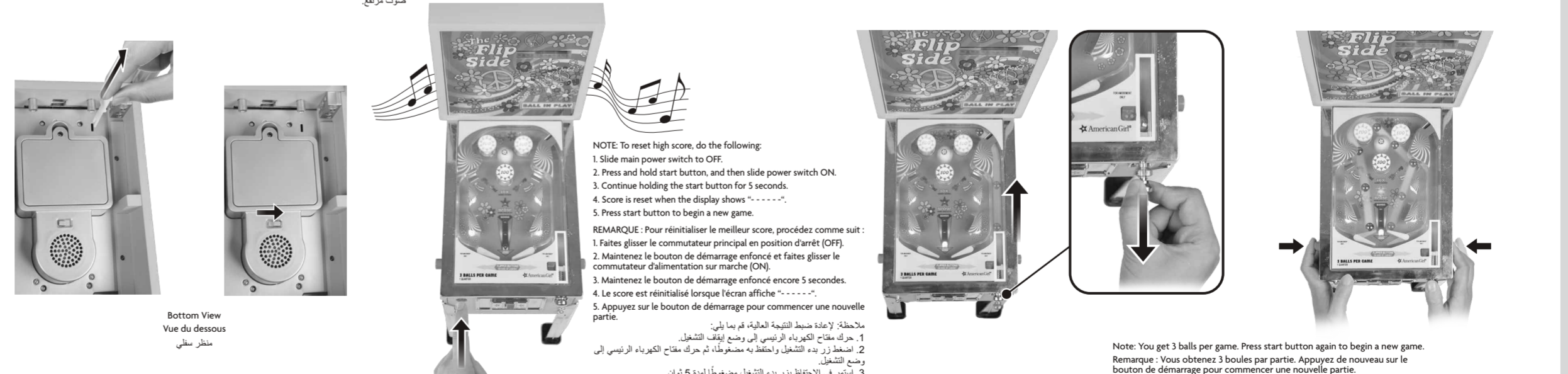


Display will show this when batteries are low.  
 L'écran affiche ceci lorsque les piles sont faibles.  
 تعرض الشاشة هذا عندما تنخفض شحنة البطاريات.

When a low battery symbol, "Lb" blinks on the screen, it's time for an adult to change the batteries.  
 Lorsqu'un symbole de pile faible « Lb » clignote à l'écran, il est temps pour un adulte de changer les piles.  
 عندما يومض رمز انخفاض شحنة البطارية "Lb" على الشاشة، يحين وقت قيام أحد البالغين بتغيير البطاريات.

NOTE: After 1 minute of inactivity it will go into sleep mode to help preserve battery life.  
 If this happens during a game, press the start button to resume game.  
 REMARQUE: Après 1 minute d'inactivité, le jeu passe en mode veille pour aider à préserver l'autonomie des piles.  
 Si cela se produit pendant une partie, appuyez sur le bouton de démarrage pour reprendre la partie.  
 ملاحظة: بعد 1 دقيقة من عدم فعل أي شيء، تدخل في وضع السكون للمساعدة على الحفاظ على العمر الافتراضي للبطارية.  
 في حالة حدوث ذلك أثناء اللعب، اضغط على زر بدء التشغيل لمواصلة اللعب.

- 1 Remove and discard ball-locking tab. Enlevez et jetez la languette de verrouillage des boules. قم بإزالة لسان القفل الكروي وتخلص منه.
- 2 Slide switch to low volume or high volume. Faites glisser le commutateur sur volume faible ou volume élevé. قم بتحريك المفاتيح إلى مستوى صوت منخفض أو مستوى صوت مرتفع.
- 3 Press the start button. High score will blink on display and new game can begin. Appuyez sur le bouton de démarrage. Le meilleur score clignotera à l'écran et une nouvelle partie pourra commencer. اضغط زر بدء التشغيل. تومض النتيجة الحالية على الشاشة ويمكن بدء لعبة جديدة.
- 4a When the music stops, pull the plunger back and release to launch ball and begin your game. Lorsque la musique s'arrête, tirez le lance-boule vers l'arrière et relâchez-le pour lancer la boule et commencer votre partie. عند توقف الموسيقى، اسحب العماد للخلف ثم اتركه لإطلاق الكرة وابدأ لعبتك.
- 4b Push the flipper buttons to keep the ball in play. Appuyez sur les boutons en aileron pour garder la boule au jeu. ادفع أزواج الزعنة للإبقاء على لعب الكرة.



Bottom View  
 Vue du dessous  
 منظر سفلي

NOTE: To reset high score, do the following:  
 1. Slide main power switch to OFF.  
 2. Press and hold start button, and then slide power switch ON.  
 3. Continue holding the start button for 5 seconds.  
 4. Score is reset when the display shows "-----".  
 5. Press start button to begin a new game.  
 REMARQUE: Pour réinitialiser le meilleur score, procédez comme suit:  
 1. Faites glisser le commutateur principal en position d'arrêt (OFF).  
 2. Maintenez le bouton de démarrage enfoncé et faites glisser le commutateur d'alimentation sur marche (ON).  
 3. Maintenez le bouton de démarrage enfoncé encore 5 secondes.  
 4. Le score est réinitialisé lorsque l'écran affiche "-----".  
 5. Appuyez sur le bouton de démarrage pour commencer une nouvelle partie.

ملاحظة: لإعادة ضبط النتيجة الحالية، قم بما يلي:  
 1. حرك مفاتيح الكهرباء الرئيسي إلى وضع إيقاف التشغيل.  
 2. اضغط زر بدء التشغيل واحتفظ به مسحوظًا، ثم حرك مفاتيح الكهرباء الرئيسي إلى وضع التشغيل.  
 3. استمر في الاحتفاظ بزر بدء التشغيل مسحوظًا لمدة 5 ثوانٍ.  
 4. يعاد ضبط النتيجة عندما يظهر على الشاشة الرمز "-----".  
 5. اضغط زر بدء التشغيل لبدء لعبة جديدة.

Note: You get 3 balls per game. Press start button again to begin a new game.  
 Remarque: Vous obtenez 3 boules par partie. Appuyez de nouveau sur le bouton de démarrage pour commencer une nouvelle partie.  
 ملاحظة: تحصل على 3 كرات لكل لعبة. اضغط زر بدء التشغيل مرة أخرى لبدء لعبة جديدة.

2 Rear

3 Rear

4 Rear

5 Rear